

Vármegyei Közélet

(SZOLNOK-DOBOKA)

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI HETILAP, A SZOLNOK-DOBOKA VÁRMEGYEI SZÖVETKEZETT PARTOK HIVATALOS LAPJA.

XXXIII. évfolyam.

1. szám.

Dés, 1908 január hó 2-án.

Megjelenik minden csütörtök reggel.
Szerkesztőség kiadóhivatal: Rákóczi-ház.
Kéziratokat nem adunk vissza.

Felolvasó szerkesztő: **Dr. BENE FERENC.**

Előfizetési ára:
Egész évre 10 korona. Fél évre 5 kor
Egyes szám ára 20 fillér.

1908.

Csaló úgy, mint tavaly és harmadéve, most is a karcz jegyében megyünk bele az új esztendőbe. Küzdelmes, viharos egy esztendő áll mögöttünk és mi sem biztat azzal, hogy 1908. év békésebb és nyugalmasabb lesz, mint amilyen az elődje volt. A magyar nemzet helyzete sohasem volt rózsás, mert rokontalanul állunk a nagy európai családban. Történelmünk igazolja, hogy nem egyszer úgy volt, hogy az egész világ összeesküdött Magyarország ellen, de mi a küzdelmek állandó fertegében mégis megmaradtunk, mégis vagyunk és mint magyarok bírjuk az uralmat ebben az országban.

Most is úgy vagyunk, hogy gonosz elemek esküdtek össze ellenünk. A nemzetiségi kérdés soha nem volt olyan veszedelmes, mint most. Agitációjuk abban merült ki ezidő szerint, hogy maszlagaikat a külföldi sajtónak adják be, s akad sajnos elég számos, neves organum, amelyek hazug rágalmaiknak helyt adnak. Ennek tudható be, hogy a külföld hangulata a magyarokkal szemben mind kedvezőtlenebbé válik, ami nem lehet ránk nézve közömbös.

Idénaza, bánt az országban pedig nemcsak a nemzetiségi, hanem a szociális kérdés is leköti az erőnket. Igaz, hogy az elmúlt évben a szociális izgatás nem volt olyan nagymérvű, mint az 1906. évben s ezidő szerint teljesen elcsendesedettnek tekinthető a szociáldemokrata izgatás. Ez az eredmény hatásaink szigorúságának, a belügyminiszter erélyes intézkedéseinek tudható be. Persze, ezzel még nem mondtuk azt, hogy nálunk már sikerült leszá-

molni a szociáldemokráciával; fel fog az még támadni ujult erővel, talán még ebben az esztendőben, hogy újabb galibákat csináljon, de ha továbbra is ilyen erélyesen veszik elejét a törvényellenes izgatásnak, mint az idén, akkor a szociáldemokrata agitáció soha nem fog nagyobb gondokat okozni.

Sulyos jelensége volt ennek az esztendőnek, s az még ma is, a tulságos drágaság. Az 1863-ik inséges esztendő óta nem volt ilyen magas az élelmiszerek ára, s nincsen kilátás arra, hogy ez a drágaság egyhamar megszűnjék. A drágaság ellen akciózt indított most a kormány, számos gazdasági intézményünk, de sikeres ez az akció csak akkor lesz, ha az élelmiszerek exportját megnehezítik. Erre azonban az agrárius elemek tiltakozása miatt nincsen kilátás.

A megélhetés is mind nehezebbé válik. Az értelmiségi pályákon mind nagyobb lesz a verseny, kereskedelmi és iparunk sem fejlődik, örülnünk kell, hogy csak stagnál és nem hanyatlik.

Egy szó, mint száz, úgy az ország, mint az egyes ember bajokkal, gondokkal küzdve megy bele az új esztendőbe. De azért nincs ok csüggedésre. Egészséges ország és egészséges nép vagyunk s meg tudunk küzdeni a bajokkal és nehézségekkel. Csak maradjon meg önbizalmunk és magyartudatunk iránt való szeretetünk!

Maradjunk meg mindig és minden körülmény között magyaroknak, nemcsak szavainkban, de lelkünkben, gondolkodásunkban is. A hazafias nemzeti eszme mindenütt a világon előtérbe nyomul, leginkább azokban az államokban, ahol a

nemzetközi szociáldemokrácia elhatalmasodott. Látjuk, hogy a francziák és németek, ez a két vezető kulturnemzet milyen energikusan veri vissza a nemzetközies támadásait.

Legyen az 1908-ik esztendő szebb és háládatosabb, mint az elődje volt. Ezt várjuk és reméljük. De ha reményeinkben csalódnánk is, ha az új év nem hozná meg azt, amit tőle várunk, ernyedetlen kitartással küzdjünk tovább magunkért és a hazáért, mert ennek állnia kell örökkön örökké.

VÁRMEGYE.

— **A vármegyei központi árvasszék ügybeosztása.** Szolnok-Dobokavármegye központi árvasszékének az újonnan betöltött ülnöki állásokból kapcsolatos ügybeosztása f. évi január hó 1-én lépik életbe.

Az új beosztás értelmében a **csákgörcbői** járás gyámügyeinek előadója: Simon Viktor; a **magyarláposi és kápolnokmonostori** járásé: Bécsy Bálint; a **kékesi** járásé: Keczy László elnökhelyettes; a **dési** járásé: dr. Siorbán Vilmos; a **nagyilondié**: dr. Demeter György; a **szamosújvári** járásé: Alsó László árvasszéki jegyző. A **betleni** járás ügyei három előadó között oszlanak meg egyenlő arányban; és pedig: dr. Siorbán Vilmos ülnök; az **ispánmezői, felsőlősvai és középfalvai** kör csoportok ügyeit, — dr. Demeter György a **betleni, somkeréki, sajszentandrásai, sajomagyarosi** kör csoportok ügyeit, — **Alsó László** jegyző: a **kerlési, sajudvarhelyi, apanagyfalusi, árpástói és kudui** kör csoportok ügyeit látják el.

— **Kivándorlási statisztika.** A vármegye alispánja december havában 127 külföldre szóló utlevelet adott ki, a melyek azonban tulnyomó

TARCZA.

Vásár.

Írta: Bródy Sándor.

— A „Vármegyei Közélet” eredeti tárczája. —

Itthon, falun, kevésbé van kifejlődve a hotel-élet. Vásár volt és a két korcsmában az egyetlen vendégszobát már elfoglalta valami előkelő idegen; a házigazdám, egy festő, nem adhatott éjjelre szállást, hacsak a fiókos divány fiókjában nem akartam hálni. A diványon magán, két külföldi nővendéke aludt: egy bajor titkos tanácsos leánya és egy orosz hercegkisasszony, szintén művésznő öreg és puklis.

A nagy magyar községben, a mely nyáron művész-telep volt, kevés ur lakott. Különben én miattam lakhatott volna sok is, én egyet sem ismertem és mert éjjelre mégis ott maradtam, barátom, a festő átűzent a szomszédba egy parasztasszonyhoz, hogy hozzák rendbe a tiszta szobát, háló vendég lesz!

— Amerikai asszony. Érzéke van a pénz iránt. Már másszor is küldtem neki vendéget, egy korona jár az ágyért. Tiszta, szép a szobája, az asszony is kellemes! — mondotta a barátom.

— No azért kár volt visszajönnie, hogy egy koronáért kiszálljon az ágyából! — jegyeztem meg én, nem is törődve az asszonynyal, az ágygyal, az éjszakai nyugodalommal, amely ugyan várha-

tott, hajnalkor, magyar szilvórium mellett még a francia akadémikusokat is szidtuk, pedig azok igazán nem vétettek kettőnknek, éjfélkor elhatároztuk, hogy újra kezdjük az egész művészetet, de most már igazán. Hőfölte fejünk — a festő is ősz, én is az vagyok — égett a tervtől, a reményeségtől, az újra való kezdéstől és nagyon lenéztem a körülöttünk hadarászó ifjuságot, a mely az italtól volt mámoros. Mi magunktól az álmainktól voltunk részegek. Már derengett, mikor szállásomra mentem. A piktor elkísért, hogy a szomszéd kutyának bemutasson.

— Tiszta! Tiszta! gyere ki. Jó ember, pesti, pénze van, fizet! — mondotta a kutyának, a ki értette a szót, bekísért egészen a pitvarig. Éppen csak hogy az első szobának, azaz a konyhának az ajtaját nem nyitotta ki. (Ezek a magyar komondorok nagyon elpolgárosultak, mások már egészen mások!)

Két óra lehetett, trajnal, nyáron és az amerikai asszony aludt. Fontos tudni, hogy ő maga sohasem volt az új-világban, hanem ha ott volt két ura is. Az egyik ott halt meg, s valami ölbányában, miután kétszer már pénzt is küldött haza. A második ura is kiment, mint fávágó működött ott és annyi pénzt küldött haza minden hónapban, mint a mennyit nálunk egy katonatiszt keres. (A faluban sokat álmodoztak arról, hogy milyen borzasztó fain és kemény fa lehet az, a mit ott olyan drágán vágnak.)

Az első szobában olajlámpa égett, alkalmasint azért, hogy el ne bukjam, ha hazajövök és be-

találjak a másik szobába, az ágyamhoz. Fölvettem a kis lámpát, hogy megnézzem a háznépet, mi-félések? Az asszony erőteljes, kedves, nagyon édesdeden aludt, mintha az álom mellett gyönyörködve szivná. Az ember, ha sokat élt és az emberismeret kenyérkeresete, mint nekem, egy látásra csaknem mindent tud az ilyen egyszerű temetésről. Jó puha asszony, nem fél a gyönyörűségtől, de nem is keresi. A rendes természet, amilyen a legtöbb. A három gyerek — akiket szintén megnéztem — valamiképpen hasonlítottak hozzá. A legidősebb, a leány, aki vele feküdt egy ágyban, alapjában idegen, komor arcú, ez az aknamunkás leánya alkalmasint. A második egy kedves kis fiú — a padkára volt vaczkolva az ágya — az új urától való érzélem, egy komoly parasztember arcát láttam a most még finom vonásain. Leányunk, fiúnak lenszinü ritka haja volt. Annál sűrűbb és szénfekete a szopós, aki az anyja mellett, a dagasztó teknőben feküdt, mint egy úr hanyatt, a két karocskájával megtámasztja a fejét! Fölébredt, amint néztem, rám mosolygott, aztán hátat fordítva aludt tovább.

Ez más vére! — gondoltam magamban, de nem fűztem tovább, a pehely-barlangban elaludtam nyomban. Óriási lármára, többre, valóságos földindulásra ébredtem föl. Az ablakon át úgy láttam, hajnal van ismét, bizonyosan egy másik, vagy egy egészen másik? Nem tudtam, hová kerültem, hól vagyok. A kis ablakok zörögtek, csörömpöltek? népvándorlás volt alattunk, odakint. Fehér tulokfejek száza vonulnak el, az egyik a másik-

részben Romániára szóló érvényűek, Amerikára szólók kevesebb számban, Európára szólók csak szórványosan merültek fel. Az elmúlt 1907. év folyamán összesen 3120 utlevél adatott ki. Ezekről részletes kimutatást egyik közelebbi számunkban adunk.

— **Állami utmunka.** A kereskedelemügyi miniszter a Szamosújvár—szentgotthárdi áll. közútnak Ördöngösfüzes felületi részén patakszabályozás és utrendezés czímen 27000 korona értékű közmunkát engedélyezett, s a munkálat már legközelebb, a mint azt az időjárás megengedi, foganatba is vették.

Politikai hét.

Dés, 1907 decz. 31.

Az évforduló kenetteljes hangulatába kell esnünk; így kívánja ezt már a szokás, s a hagyomány. Ilyenkor az emberi hangulatok és a kettős könyvvelre berendezett pedans üzleti czégek tonusa között nincs sok különbség: mind a kettő *zárlatot* csinál.

Hát tudja az Isten, vajjon ez a mi évi mérlegünk végeredményében realiter is, avagy csak nagyfokú jóakarattal mondható-e kedvezőnek. Mert az tény, hogy adtunk, adtunk; a „tartozik“ rovatunk alaposan be van körmölve iromba nagy számsorokkal... de a „követel“ rovata még mindig számtalanul fest. Az év végén mutatkozó nyeresémet fölötte kis tételre szorítkozik.

Mondjuk azonban, hogy a mérleg kedvező; mondjuk, hogy nincsenek — legalább ez idő szerint — olyan teljesítményen nemzeti követeléseink, amelyekre bátran ne várakozhatnánk még egy néhány évfordulón át; — mondjuk, hogy nemzeti, gazdasági, pénzügyi önállóságunknak van legalább: némi reménye; mondjuk, és tegyük úgy, mintha erősen hinnék és vallanók is mindazt, a mit botor, lázas álmainkban szövögetünk, — balga, örök jóhiszeműségben sinylő magyarok, — egy erősebb és jobb jövőről; hiszen ez ma még nem kerül külön fizetésbe, s így jobban esik a B. u. é. k.

Ujév napja különben is a magyar politikai pártélet megrögzött szokásai szerint a különös üdvözlések nagy napja.

Pártok, pártvezérek, miniszterek, képviselők testületileg kellemetlenkednek egymásnak egy-egy fene hosszú és főbnyire lapos „ujévi beszéddel.“

Ez a csupa pose-ból álló hiábavaló jelenség is mutatja, mennyire nem vagyunk mi realis emberek. Az a favágó, a ki napjait a végkimerültség a mesterségében tölti el: ünnepnap egy világért nem menne fát vágni. Az a sok deputatus pedig, a ki január 2-től december 31-ig egyebet sem csinál,

csak beszél-beszél, ha kell, ha nem, ime még ünnepen sem nyughatik.

A politikai kijelentések? Ezekről kérem legjobb nem beszélni. Hiszen úgy vagyunk vele, mint az egyszerű zsidó a fiával, a ki a francia nyelvben tett előmenetelével kérkedett apja előtt: „Minek thodjanak a franchiak is, hogy te miljen nagy szhomár vagy!“ Jobb nekünk is, ha minél kevesebbet tud a világ a nagy kijelentésekről, inkább „tettekkel tényezzünk“ s a haza fényre derül.

A becsületnek tehát elég van téve. A párbajkodex, jegyzőkönyv és lapos vágás ismét legjobb flastromnak bizonyult a megkeshedt becsület reparálására. De milyen furcsa szatirája a sorsnak, hogy Polonyi, aki a kliensei bőrén, s a politikai üzérkedés terén mindig csak éles vágásokkal, sőt császármetszésekkel dolgozott, most csak laposakat vág. Azonban ezuttal kivételesen ezek a lapos vágások inkább neki fájnak, a ki adta... de hiszen nem csoda: Polonyi úr olyan jószívű úriember!...

(-x)

HIREK

— **Kinevezés.** A vallás- és közoktatásügyi miniszter a szászújvári áll. el. iskolánál második tanteréként újonnan rendszerezített tanítónői állásra öv. Kovács Istvánné Biró Etelka okl. tanítónőt nevezte ki.

— **Eljegyzések.** Szabó Albert a bethleni Mezőgazdasági Népbank r. t. főkönyvelője eljegyezte Cserhalmy Annuskát Kuduból. — Sikorszky Zsigmond m. kir. csendőr főhadnagy eljegyezte Bárány Mariskát, Bárány Márton szamosújvári birtokos leányát. — Hankó István gyógyszerész-jelölt 1907 december hó 25-kén Kolozsvárt eljegyezte pávai Vajna Juliska urleányt. — Barta Géza magyar-nemzei állami tanító eljegyezte Vajda Ilonkát, Vajda György áll. iskolai igazgató leányát Szelecskeről.

— **Érdekes történelmi tanulmány.** Dr. Lukinich Imre főgymnáziumi tanár szakavatott és fölötte érdekes történelmi tanulmányt irt „Dés város közléte a XVIII. század elején“ czímmel. A dolgozat, a városi jegyzőkönyvek alapján s részben a vármegyei s az ev. ref. egyházi levéltár adatainak felhasználásával készült s ha bár önmagában is összefüggő egészet képez, — mintegy kiegészítő része a vármegyei monographia Dészről szóló kötetének. Az érdekes és kiválóan vonzó történelmi tanulmány közlését lapunk legközelebbi számában indítjuk meg.

— **Szamosújvár jövője.** Ily czim alatt becses tanulmányt adott közre Dr. Papp Gusztáv Szamosújvár város gazdasági tanácsosa. A mű a város gazdasági fejlesztésére nézve nyújt egy vonzó és értékes programot; s alapos realis tanulmányok alapján foglalkozik a város gazdasági ügyvitelének követendő irányával. Tárgyalja azokat az intézményeket, amelyek hivatva lennének alapját

képezni a város jövő fejlődésének. Tüzetesen foglalkozik nevezetesen: a városház és közbiztonság kérdéseinek megoldásával, továbbá: a vízvezeték, csatornázás, közvilágítás, járda és kövezet létesítésének kérdésével. Az alapos és törekvő tudással megirt tanulmány értékesebb részleteinek tüzetes ismertetésére legközelebb visszatérünk.

— **Városi választás.** Dész r. t. város tisztújító közgyűlése december hó 30-án délelőtt 10 órakor a városház nagytermében, nagy érdeklődés közepette és a bizottsági tagok nagy részvétele mellett folyt le. A gyűlést Bándy György alispán nyitotta meg, s aztán elnökölte alatt visszavonult a Demeter Béla, Gaál István, Bartók József és Göczi Károly bizottsági tagokból álló kandidáló-bizottság, melynek jelentései alapján a régi tisztikar újból megválasztott; az egyetlen újonnan betöltendő állást nagy szótöbbséggel Jakab Gyula nyerte el. A választás megejtése után Vásárhelyi Boldizsár mondott üdvözlő beszédet az alispánhoz és az új tisztikarhoz, mire Bándy György válaszolt. Délben bankettet rendezett az új tisztikar, melyen mintegy 60-an vettek részt. A banketten számos lelkes pohárköszöntő hangzott el.

— **Szilveszter esti hangverseny.** A dési zenekedvelők egyesülete Szilveszter estén igen jól sikerült hangversenyt rendezett. Az estélyen a közönség meglepő nagy számban jelent meg, s a hangverseny után következő táncz a hajnali órákig tartotta össze a jókedvű közönséget, igazolva az egyesület azon feltevését, hogy ez a hagyományosan mulatásra szánt est igen alkalmas a nyilvános mulatságok megtartására is. Az estélyt műsor előzte meg, melyet az egyet zenekar nyitott meg Wagner *Lohengrin* indulójával; a hosszas hallgatás után is a zenekar kiváló sikerrel kell számot adnunk. Ezután öv. Lukinich Imréné sz. atkái Pethes Mária urnő adta elő Székely *17. Magyar ábránd*-ját. Kiváló technikája, művészi előadása hosszas és lelkes tapsokra ragadta a közönséget; művészete már jóval felül áll a kritika azon színvonalának, melyet műkedvelőkkel szemben szokás gyakorolni. Szép sikert érték el Keller Sándor eleventül előadott coupléi, úgyszintén meleg elismerést kellett a zenekar tagjaiból alakított kis csoport, mely Gilletnek *Loïn du Ball* és Tellamnak *En Sourdine* műveit pompásan adta elő. Végül az egyesület dalosztálya énekelte nagy hatással.

— **A dési polgári olvasóköri idej tancsestélyét** f. január hó 25-ik napján a vármegyei ház dísztermében fogja megtartani. Ez a régi idők óta leglátogatottabb és legkedélyesebb mulatság bizonyul az idén sem fog mögötte maradni elődeinek. A meghívókat a közelebbi napokban fogja a gondosan összeállított rendezőség szétküldeni. Tudunkkal a kör választmány a társulatunk több ismert tevékeny fiatal tagját nyerte meg, kik külön-külön is mindmennyi biztositékát képezik az anyagi és erkölcsi sikernek.

— **Államsegély.** Petrucz János volt oláhláposi felekezeti tanító részére a közoktatásügyi miniszter 50 korona államsegélyt engedélyezett nyugdíj-pótlék czímen.

— **Ujévi üdvözlés megváltás** czímen a kórházi betegek segélyalapja javára adakoztak: Dr. Wasertrom Adolf 10 kor; Dr. Bene Ferencz 2 kor; Dr. Parádi Ferencz 10 kor.

hoz nyomva, a szarvaik összeakadnak, az élő gomolyag meg-megáll egy pillanatra, aztán meg rohan újra eszeveszetten, bögve, orditva száguld mind előre; hová? Alkalmasint — ütődött fejembe a gondolat — visszakerültem visszaaludtam egy éjjel alatt néhány ezer évet, a nagy népvándorlás korszakába és most valamelyik hun vagy gót fejedelemnek a csordáját hajtják. Embereket nem láttam, csak bikacsek, fonott szijostort, barmot kormányozó szerszámokat. Később egy-egy emberi báránybőr kucsma mozgott tovább az ablak szintjén. Tetszett nekem a dolog így és nem akartam megtudni az igazat: félig ébren, fekve néztem tovább a menetet. A gulyába belekeveredett a ménes is, hosszúszerű sovány kis lovak, kötőféken vezetve, szórén ülve; öt paraszt és muzsikát nem látott cigány hajszolta szegényeket. Jöttek tehéncsordák, az elmaradhatatlan asszonynéppel, szomorú üszörjükkal, rekedthangu kutyák kíséretében. Kora ősz volt és szikrázó napporban ragyogott és füstölgött az egész, egy teljes óráig, míg igazán reggel nem lett. Akkor aztán az állatrohanás meg-megszűnt egy-egy pillanatra, és messze-messze multból való, ősrégi keleti hangon, de magyar nyelven ketten is éneket sirtak arról, hogy: „vaknál vakabb, világtalanul világtalanabb vagyok... azok!“ Dicsekvés és páthos volt a siralomban, míg a másikon düh és követelődzés: „A lábam elszáradt, elszáradt a két lábam!“ Fölállottam az ágyamban, hogy megnézzem a két nyomorékot, aki e roppant sokadalomban olyan szörnyű lármát cselekszik. Nem voltak már sehol,

úgy látszik kocsin-koldulók voltak és elvegyültek a vásárban.

A ház előtt már javában állott a técsői vásár: ezt tudnom kellett volna. Kinyitottam az ablakot, hogy élvezzem az életnek ezt a legklasszikusabb zaját, a legszebb színeket, amelyek magyar szemnek csak lehetnek a földön. Itt vannak a kis falvak, a hegy, a tanya, mindenféle faj és vidék. Magyar, oláh, német, tót, orosz, még rác is, mind a jellegzetes, évezredes arczukkal, ősi ruhájukban, a jellemző állatjaikkal és a saját nemzeti izraelitáikkal, a kik a meleg napon is olyan erősen föl vannak öltözve, mintha a hűs bibliából most léptek volna ki. Csupa festmény mind, de nagy lármával illusztrálja magát, irányítja földijét a sokadalomban és közülök egy ime, az egyszerű nép naivságát nyilván kihasználva, megfeji az eladó teheneket; ugys elapad a tejük, a mikorra az új gazdához hazakerülnek. A zsidó arca ragyog a boldogságtól, a mint a teli zsetárt nézi, de abban a pillanatban, a mikor dicsekedve örül, egy kis növéstehen kirugja kezéből a zsetárt és nagy nevétség közepette a tejet megissza az ember kaftánja és a föld. Ez az!...

A nagy szarvasjóság rohanása beáll; a vásár elhelyezkedett. Csodálatos, ezt még sohasem láttam: csupa hősnő tartja az eladó marha kötőfékjét. Valami román falu külön vásárja lehet itt elől, öles asszonyok, erősmellű lányok, kameákról ismerem az arczélüket. Szégyenlik a beszédet, de a szoknyájuk oldalát meghasítva, ha a szél meglebbenti, a husok látszik; meleg lázi már-

ványból való, fehér és rózsaszín. Vad nők, elpirulnak a mint a kupecz megkérdi a tehén árát. Nem volna-e jó egy ilyen nőt megvenni az anyjától, kinevelni és elvinni feleségnek?

Egyelőre, úgy gondoltam, jobb lesz felöltözni, azután ki a vásárba Kikiabáltam, hogy az amerikai asszony hozzon mosdóvizet. Nem felelt senki, alkalmasint kint voltak a vásáron. A szópós beszélgetett a macskával és a mikor kimentem hozzájuk, tudtomra akartak valamit hozni, nem ők tehettek róla, ha én nem értettem meg, mit. Az asztalon kenyér volt és tej, kínálás nélkül ettem belőle, a mibe a gyerek is, macska is belenyugodtak, természetes, részt kértek maguknak is. Azután tudokra adtam, hogy én megint elmegyek aludni. Ugy éreztem, most egyben kipótolom az utolsó évek álmatlan éjjeleit. Befordultam a meszelt fal felé és megint aludtam hajnalig. Nagy éhségre és arra ébredtem föl, hogy a másik szobában beszélgetnek.

— Hát kend hazajött, hazajött kend? Nagy hajóval jött? — szólott egy asszonyhang.

— Azzal, azzal.

— Miért nem irt kend, hogy gyön?

— Alkalmasint az a hajó hozza, a mivel gyöttem.

— A gyerekekre nem kérdez kend. Engem meg nem csókol kend?

— Látom, hogy alszanak. Nappal csak nem akarsz... vásárkor...

— Ez a nagy leány... Nem szép lány. Ezt már beküldhetted volna Szigetre, pesztrának.

— **A bethleni oltáregyesület** december hó 29-én este igen sikerült estélyt rendezett a társalgó egyet termében, hol a megjelent közönségnek magas színvonalon álló műsor révén igen kiváló élvezetben volt része. A műsört egy ötletes és fényes kiállítású előkép vezette be, melyet *Dr. Pataki Leoné* tervezett és valósított meg s a mely hosszas tapsokra ragadta és meleg elismerésre készítette a közönséget. Az előképben az 1908. év tündéralakja ezüst gyeplőkön tereli maga előtt a hit, remény és szeretet megtestesített symbolumait rózsafüzérek közt, virágos uton harsona szó mellett. Az estély kiváló sikerében nagy része volt *Dr. Patakyné* is. A szultán operettből *Gari Tivadarné* énekelt igen szépen és nagy sikerrel egy néhány szép részletet, férjének zongorakisérére mellett. Aztán *Pálffy Zoltán* adta elő *Farkas Imréné A vén cigány* cz. melodramáját, melyhez a kiváló zongorakiséretet *Kugler Mariska* játszotta. A közönség lelkesen és sokat tapsolta az előadókat. Ezután *Hangay Sándor*, a már országos hírű ifju katonapoéta olvasta fel néhány költeményét s a közönség többszöri ráadás után is alig akart megválni a szebbnél szebb költemények élvezetétől. A kiváló tehetségű fiatal költő szíveségéből egy néhány szép költeményét legközelebb olvasó közönségünkkel is megismertetjük. *Szigethi Lajos H. W.* Ernstnek *Blégiaját* játszotta el hegedűn, oly kiváló értelmezéssel és művészi előadásban, mely vidéki podiumokon még manapság is ritkítja párját, ismétlésül pompás népdalokat játszott. *Dr. Bene Ferencz* egy rövid felolvasással nyerte ki a közönség tetszését. Az estély anyagilag is szép eredményt mutat föl.

— **Ipari tanoncoktatás.** Az ipari továbbképzés fejlesztése érdekében a vallás- és közoktatásügyi miniszter ismételt rendeletet bocsátott ki, a melyben elrendeli, hogy az elemi iskolák sikeres bevégezése nélkül iparos tanoncot jogérvényesen sem felfogadni, sem pedig azt az ipari továbbfejlesztő tanfolyam eredményes végzése nélkül felszabadítani nem szabad.

— **Pásztorjáték.** A dési róm. kath. elemi fiúiskola növendékei 26-án, karácsony másodnapján jól sikerült pásztorjátékot adtak elő. Az iskola igazgatósága ez uton is köszönetét nyilvánítja mindazoknak, kik a pásztorjáték előadásához szükséges dolgokkal díjtalanul hozzájárultak. Elismerés illeti *Benkő Albert* ifju tanító urat, ki lelkesedéssel telve rendezte ez ünnepélyt, mert megáltszott a jól betanított darabban a szakavatott kéz.

— **Óvodai ünnepély Kaczkón.** A kaczkói állami kisdudóv-öntézet vezetője: *Juhayné Simonides Jolán* karácsonyi ajándékok kiosztásával egybekötött gyermekünnepélyt rendezett f. hó 22-én délután az intézet nagy játszotermében. Az óvónő az általa gyűjtött adományokból vásárolt nagymennyiségű játékok, édességeket és ruhaneműket osztott ki a gyermekek között, akik szép magyar dalok és játékok szabatos előadásával szereztek örömet és meglepetést a nagyszámban egybegyűlt szülőknek és az intézeti felügyelő-bizottság néhány jelen volt tagjának. Az ajándékok kiosztása után *Csiszár Károly* óvodai gondnok román nyelven magyarázta meg az érdekelt szülőknek a kisdudóv hasznát, aztán arra buzdította őket, hogy kisdudeikat ren-

desen küldjék az intézetbe. — Az óvónő buzgókodása folytán egybegyűlt 132 korona 86 fillérvény összeghez, amelyből a karácsonyi ajándékok beszeresettek, a következők járultak hozzá adományokkal: A kaczkói áll. kisdudóv-öntézet napközi otthona *dr. Kacsokovics Mihály* miniszteri tanácsos engedelmével 50 K, *Inczedy Sámuel* 20 K, *Voith Gergelyné* 10, a Dési Hitelbank r. t. 5 K, a Kereskedelmi bank r. t. (Dés) 5, a Kaczkó, Kapjon, Szelecskei Hitelszövetkezet 5, *Kacsokovics Mihályné* 4, *Csiszár Klára* 2, *Vajda Dénes* 2, *Fülöp Sándor* 2, *Polgári Bank r. t. (Dés)* 2, *Dési leszámítoló bank r. t.* 2, *Szolnok-Doboka megyei Takarékpénztár r. t.* 2, *Ujfalvy Ádámné* 1, *Ujfalvy Lajos* 1, *Török János* 1, *özv. Csorbáné* 1 *Csiszár Károly* 1, *Molnár Andor* 1, *Schmidt Gyula* 1, *Haberhauer József* 1, *Csiszár Imre* 1, *Haragay János* 1, *Fejér Katinka* 1 koronát, *ifj. Török Gábor* 60 fillér, *Debreczeni Ferencz* 60, *Fischer Izidor* 50, *Izrael Samu* 50, *Diamanstein N.* 50, *Tarján Pompejus* 50, *Szombathy Sándor* 50, *Rosen* 50, *Blau Mózes* 40, *Daróczy Márton* 40, *Arner Farkas* 40, *Vajda József* 40, *Petrucz Gábor* 40, *Sámuel Ábrahám* 30, *Haraga Márton* 30, *Taub Dávid* 30, *N. N.* 30, *N. N.* 20, *Friedmann Jakab* 20, *Toma Juliska* 20, *Bangú Grigor* 20, *Duma Péter* 20, *Duma Mária* 20, *N. N.* 10, *Prundus Miklós* 10 fillér. Az itt ki-tüntetett nemeslelkű adakozóknak a jótéteményben részesített kisdudek, illetőleg azok szülei nevében hálás köszönetét fejezi ki az óvónő vezetője: *Juhayné Simonides Jolán*.

— **Honvédevelés.** A honvédelmi miniszter valamennyi honvédezednél, külső zászlójánál és lovasosztályánál altiszti olvasó szobát és legénységi könyvtárt rendezett be és elrendelte, hogy a legénységnek télen a tiszték, vagy külön e célra főlkért polgári szakemberek ismeretterjesztő és jellemfejlesztő előadásokat tartsanak. Az olvasótermet és könyvtárt a legtöbb honvédezednél már az idén szervezték és a télen szabadelőadásokat tartanak az általános ismeretek és a magyaros szellem fejlesztésére.

— **Visszavándorló munkások elhelyezése.** Alóirrot kereskedelmi és iparkamara az érdekelt tudomására hozza, hogy a m. kir. földmívelésügyi miniszter úr által a czéltől, hogy a kivándorolni szándékozók és a visszavándorlóknak hazai munkaadóknál munkaalalom szerzessek, Fiumében a munkásoközvetítési teendők ellátására kirendeltséget szerveztek. A kirendeltség úgy az ottani, mint az ország minden közigazgatási hatóságaival, minden törvényhatósági s községi munkásoközvetítővel, a gazdasági egyletekkel, kereskedelmi és iparkamarákkal, nemkülönbén a budapesti, temesvári és pozsonyi ipari és kereskedelmi munkásoközvetítő intézetekkel, a munkaadókkal és munkásokkal közvetlenül érintkezik. A kirendeltség, a melynek czíme: A m. kir. földmívelésügyi miniszterium munkásoközvetítési kirendeltsége Fiume, mint a földmívelésügyi miniszteriumban levő munkásoközvetítési központ különítménye, közvetlenül a földmívelésügyi miniszterium alatt áll ugyan, de a jelentkező hazai munkásszükséglet fedezése a kirendeltségnél közvetlenül levélben, vagy távirati úton is bejelenthető. Kolozsvár, 1907 december hó. *Veisz József*, elnök. *Dr. Gámán József*, titkár.

— **Háziipar egy gazdakörben.** Élénk tevékenységet fejtett ki már régóta a széki gazdák szövetsége, hogy a községben háziipart létesítsen. Erre fáradozása most sikerre is vezetett, amennyiben a gazdakörben már folyik a munka csemetevédő nádköpenyek készítésére. E köpenyek, melyek kiválóan alkalmasak a fiatal fiúknak nyulárok s egyéb rongálások ellen való megvédésére, 120 cm. hosszúságban, 40 cm. szélességben és darabonként 10 fillér árban készülnek. Kivánságra azonban más mértékekben is készülnek. Ezren felül megrendelésnél 10 százalék engedmény jár. Az árak a szamosújvári vasúti állomáson értendők s a megrendelésnél az ár 50 százalékát be kell küldeni a szállító gazdakörbe (Szék, Szolnok-Dobokamegye).

— **B. u. é. k.** mélyen tisztelt vendégeinek és jóakaróinak *Kecskés Dávid* fodrász. — Jó barátainknak és kedves ismerőseimnek lap utján kívánok boldog új évet, hogy a levelek árát Szent Antal szegényeinek adhassam. *Illés István*.

— **Adófizetés postatakarékpénztár utján.** A postatakarékpénztár régi tervét akarja megvalósítani a kormány. Arról van ugyanis szó, hogy adót a jövőben a postatakarékpénztár utján is lehessen fizetni. Ez az intézkedés igen megkönnyítendő és meggyorsítandó az adófizetést, mert most igen sokan azért nem fizetik pontosan az adójukat, mert az adóhivatalok adminisztrációja lassú és nehézkes. Ha ez a terv megvalósul, akkor a pénztári készleteket ezen túl a postatakarékpénztár fogja gyűmölcsözötni, melynek egész ügykezelését újja fogják szervezni. A kormánynak az a terve, hogy az újítást az adóreformmal egyidőben lépteti életbe.

— **Községi vadászterületek bérbeadása.** A közigazgatási bíróság a következő elvi jelentőségű határozatot hozta: Az 1883. évi XX. t. cz. a 2000 kataszteri holdnál nem nagyobb területeknek egyben való bérbeadását rendeli, ha a terület egy folytonosságban van. A törvény ezen rendelkezéséből azonban nem következik az, hogy oly terület, melynek egyes részei egymással összefüggés-

ben nincsenek s vadászati szempontból is egységes területnek nem tekinthetők, ezen természeti fekvésüknek megfelelő részeiben ne adassék bérbe, ha különben ezen területek egyenkint legalább is 200 hold nagyságúak s így azok az idézett törvény értelmében a vadászat önállólag gyakorolható. Ha azonban valamely községi vadászterületi különálló rész a 200 kataszteri holdat meg nem úti s így önálló vadászterületté nem alakítható, az ilyen 200 kataszteri holdon aluli részt valamely 200 kataszteri holdat meghaladó községi vadászterületi másik részhez kell csatolni.

— **Az árvák vagyonának kezelése.** Az árvák és gondnokoltak vagyonának az eddiginél megbízhatóbb kezelése érdekében a belügyminiszter rendeletet intézett az ország árvaszékeihez. A rendelethez csatolt utmutatás részletesen megállapítja a jövőben követendő számadási eljárást és a kezelést s az ellenőrzést országszerte egyöntetűvé teszi. A rendelet szerint a gyámok kötelesek az általuk kezelt vagyonról minden évben, legkésőbb február 15-éig irásbelileg elszámolni a vármegyei árvaszék előtt. A számadás bevétel tételei a haszonbérlet és vevők ellennyugtaival, a kiadásiak pedig szintén szabályszerű nyugtával igazolandók. A bevételi tételeknél mindig igazolni kell, hogy a kiskorúak tulajdonában levő ingatlanok haszonbérbeadását megengedte-e a gyámság? Ha az ingatlanok házilag kezeltetnek, a jövedelem helyességét és a helyi viszonyoknak megfelelő voltát a községi előjárósággal kell igazoltatni. Ugyancsak a községi előjárósággal kell igazoltatni a nyugtákkal nem igazolható apró kiadásokat is. A kiskorúak vagyonáról évré-évre leltár készítened és az abban felsorolt adatok reálitását a községi előjárósággal kell igazoltatni. Az új vagyonkezelési rendszer f. hó 31-én lép életbe.

— **Gyümölcsészeti Lexicon** lesz a czíme annak a kertészeti irodalomban egyedül álló és hézagot pótló könyvnek, amelyet *Eötvös Lajos* gyümölcs-kertész ad ki 1908 január havától kezdve, negyedévenként megjelenő füzetekben. A könyv 1500 cím alatt befűsorban fogja gyakorlati alapon, részletesen ismertetni a gyümölcsészeten előforduló összes szakdolgozatokat. A fontosabb szakközlemények könnyebb megérthetőségre, főképp a gyümölcsfák nevelése és metszésénél, több mint 400 ábra és kép fog szolgálni. Előfizetési ára: egy évre (4 füzet) 4 korona, félévre (2 füzet) 2 korona, mely a szerző czímére: *Eötvös Lajos Tarczal (Zemplén-megye)* küldendő be.

— **Nyugtázás és elszámolás.** A vármegyei Rudolf közpórház karácsonyfájára a „Vármegyei Közélet” 51-ik számában közölt adományokon kívül folytatólag a következő adakozások történtek: *Konfirmáltak Egyesülete* 5 korona, *Vásárhelyi Boldizsár* 2 korona, *Rakusz Lajosné, Thuróczy Ferenczné, Balás Sándorné* 1—1 korona, *N. N.* 3 üveg befőtt, 2 liter bor, 1 kosár dió és alma; *Baráth Béla* 39 mtr. ruhaszövet, *Váradi és Polonyi* 5 üveg bor, 2 csomag dióaranyozó, 2 köteg karácsonyfa-disz, *Knöpl Józsefné* 4 üveg befőtt, *Balás Máthéné és Rösner Gusztávné* 2 üveg befőtt, 10 kötet olvasmány és folyóiratok, *Kühbacher Ferenczné* 2 üveg bor, *Rehák Ágoston* 1 doboz sütemény, *karácsonyfa disz és gyertya, Hatfaludy József* 1 kosár alma, *Bod Gyuláné* 1 kosár alma, 2 üveg befőtt, 1 kosár dió, *dr. Parádi Ferenczné* 1 kosár dió, 1 kosár alma és 4 üveg befőtt, füge és szentjánoskenyér, *özv. Tatrossy Mórné* 1 kosár alma, 3 üveg befőtt, 2 koszoru füge és képes folyóiratok, *Clemens Albertné* 1 kosár alma, 1 tál sütemény, *Balás Sándorné* 1 liter bor és 2 üveg befőtt, *dr. Siró Zsigmond* 7 kötet könyv, *özv. Csiszék Károlyné* 6 üveg befőtt, *Diószeghi Lajos* 3 kötet könyv, *Rakusz Lajosné* 3 üveg befőtt, 1 csomag dió és 6 kötet olvasmány, *P. Sántha Angellus* 5 liter bor és 32 darab imakönyv, *Gajzágó Vilmos* 20 darab kalács, *Kecskés Dávid* több kötet folyóirat és élelzap. **Elszámolás.** A befolyt pénzádományokból bevásárolt ajándéktárgyak kiosztattak 84 korona 54 fillér értékben. Pénzsegélyekben kiosztott 51 korona. Pénztári maradvány 5 korona 48 fillér, mely összeg a kórházi betegek segély-alapjához csatoltott. Az adományokért hálás köszönetet mond az: *Igazgató*.

— **Számadás.** A decz. hó 22-én a vármegyei ház nagytermében tartott Árpád-ünnepélyen kitett perselyben 191 korona 31 fillér volt. Ezzel szemben az összes kiadás 59 korona, tiszta jövedelem 132 korona 31 fillér, mely összeg a megnevezett alapokra fordított és pedig a *Tordai János* önképzőköri pályadíj-alaphoz csatoltott 52 korona 31 fillér, a gimnáziumi zászló-alaphoz 80 korona.

— **Köszönetnyilvánítás.** A dési izraelita leányegylet december hó 22-én tartott gyermek-bütykötésen iskolánk növendékei közül 25 szegénysorsu fiut teljes téli ruházzal és csizmával ruházott fel, miert is a tanító-testület nevében hálás köszönetet mondok a leányegyletnek azért a szép és nemes támogatásért, melylyel a tanítást a téli hónapokban is biztosították. Köszönetet mondok *Weinberger Samuné* és *Sternberg Sarolta* urhölgyeknek, kik a legnagyobb buzgósággal és szeretettel fáradoztak azon, hogy szegény iskolás növendékeink felruháztassanak. A tanító-testület nevében *Klein Ignác* izr. isk. igazgató.

— Beküldöm, be én!

— Hát ez a szópó... Mit ez néz engem a szemével, hogy én ki vagyok? Te ki vagy?

— Ez az, akiről kiírtam. Akivel az a szerencsétlenség történt, hogy a Rozál hugomnak lett. Aj, aj, lányfejje! (A fejét már bekötötte.)

— Jó, jó Juli. Csakhogy ezt a pocskot vigyék, vigyék ahhoz, akié. Nekem ne irkáljanak levelet, ne beszéljenek a fülembé, hogy így, hogy úgy, Tudod te, hogy én nem szeretem az ilyent.

— De én rá csak nem pletykálhatnak!

— No rád nem!

Elhallgattak. A nappal daczára talán mégis czuppantottak egy csókot az egymás ajkára. Azután pénzt olvastak: két év alatt, azonfelül, amit hazaküldött, annyi pénzt kerestek az ember, hogy tehenet, lovat, két disznót és talán még két rossz tirót is vehetnek. Ugy számították az iskolás lány tábláján. A gyerekek is fölbredtek, volt nagy ijedelem és öröm, hogy megjött az ember. Én is szépen felöltöztem és ebből az alkalomból megismerkedtem az egész családdal. Az asszony büszkén mutatta az urát:

— Ilyen favágót tessék látni, aki annyi pénzt...

Csakugyan gyönyörű szál férfi volt, maga is mint egy kemény, daliás cser. A két nagy gyerek félelemmel nézte, de a sűrűhaju, uri arcú szópó vidáman, elfogulatlanul kacagott az arcába. Azután együtt kimentünk a vásárra, erre a mindennél szebb, mindennél tarkább, hasonlíthatatlan magyar vásárra!

— „Karácsonyi ajándék“ czimén az „Erzsébet“ leányarhához részére szívesek voltak adakozni a Kereskedelmi bank Részvénytársaság, Polgári bank Részvénytársaság, Banca Poporala Részvénytársaság, a konfirmáltak egyesülete 5—5, özv. Tüzes Karácsonné 4, Maléter Zoltánné, Ilosvay Jenőné 3—3, Hankó Ödönne, özv. Szombathalvy Győzőné, özv. Róth Pálné, özv. Krémer Samuné, Voith Gergelyné, Ment Béláné, Binder Gusztávné, Lisch Györgyné, Csizsár Imréné, Kabos Sándorné, Ferenczy Endréné, Wolff Bogdáné, Ordentlich Adolfné 2—2, Szórtsey Elekne, Vékony Ferenczné, Haragai Jánosné, Szalay Kálmánné, Császár Ferenczné, Huber Emilia, Demeter Béláné, Török Jánosné, Jakabos Gergelyné, Szilágyi Mihályné, Modi Gyuláné, Kühbacher Ferenczné, Almásy Károlyné, Fényes Sándorné, Szádvári Jánosné, Lázár Ottóné, Móricz Sándorné, Brugovitz Józsefné, Baráth Béláné, Szántó Mártonné, Klármann Adolfné, Friedländer Gyuláné, Csidey Istvánné, Reisch Antalné, Kádár Józsefné, Bartalics Kálmánné, Baritz Árpádné, Vajda Lipótné, ifj. Hegyi Mihályné, dr. Vajda Jánosné, Tüköri Vilmosné, Bodor Zoltánné, dr. Holländer Samuné, Máyer Józsefné, Almay Istvánné, Husz Ödönne, Szálka Jenőné, Lehoczky Béláné, dr. Wasserstrom Adolfné, dr. Parádi Ferenczné, Szendrői Gyuláné, Bod Gyuláné, Pünkösti Jenőné, dr. Gogomán Antalné, Clemens Albertné, Zimmermann Romanne, Brüll Vilmosné, özv. Benkő Jánosné, Kiss Jánosné, Keresztes Gézáné, Balló Jánosné, Vida Gyuláné, Móricz Istvánné, Vizi Gizella, Csiky Elekne, ifj. Szénási Ferenczné, Stingly Zsigmondné, br. Pöllnitz Károlyné, Aradi Károlyné, Gőczy Károlyné, Gálfalvy Marie, özv. Herszényi Lászlóné, dr. Wettenstein Noéne, Csizsák Károlyné, Devescseri Emilné, ifj. Szénási Istvánné 1—1 koronát, X. Y. 56 fillért, Gróf Wass Béla 1 kosár almát, Gajzágó Vilmosné 1 kosár diót, 1 kosár almát is, 4 kis meséskönyvet, Sterba Dezsőné 2 tál tésztát, Ilosvay Jenőné 1 tál tésztát, Brugovitz József 1 karácsony-fát, 1 doboz szalon-cukrot, 10 narancsot, 2 koszorú fűgét, Gombár Ferenczné 3 koszorú fűgét, 1 kg. Szentjános-kenyeret, 20 narancsot, Gajzágó Lászlóné 1 véka krumplit, özv. Tatossy Móriczné 1 litervéka almát és egy véka krumplit, Hatfaludy Józsefné 1 véka almát, Kádár Józsefné 1 kosár almát, özv. Tüzes Karácsonné 1 kosár almát, 1 kosár diót és 1 tál süteményt, Rehák Ágoston 20 narancsot, 1 kg. theasüteményt, 1/2 k. szalon-cukrot, Baráth Lajos 1 pénzszénét, Váradi és Polonyi 2 cs. gyertyát, 4 koszorú fűgét. Fogadják a nemesszívű adakozók úgy egyetünk, valamint az árvák és a magam hálás köszönetét. Dés, 1907. december 30. özv. *Tüzes Karácsonné* négyzeti elnök.

— **Elszámolás.** 1907. évben a Konfirmáltak Egyesülete szegényei részére adakoztak: *Vida Gyuláné*: 1 nagykabát, 2 ősi kabát, 3 bluz, 1 kalap; *Ajtay Magda*: 1 bluz; *Keresztes Szabina*: 2 ruha, 1 téli kabát, 1 kendő, 1 pár cipő; *Maléter Zoltánné*: 1 ruha, 1 bluz, 1 kötény, 2 pár cipő; *Szoboda Ilonka*: 1 ruha, 1 szoknya; *Szoboda Gizi*: 10 bluz, 2 pár cipő, 2 kendő; *Fodor Iza (Bojtásné)*: 1 kalap, 2 pár harisnya; *Klárman Irén*: 1 pár cipő, 1 drb. fehérnemű; *Vásárhelyi Boldizsárné*: 1 öltözet férfiruha; *Nik Ferenczné*: 2 téli kabát, 2 férfiruha, 1 nadrág, 17 drb. fehérnemű, 3 Jäger alsóruha, 15 pár harisnya, 8 nyakkendő, 6 gallér, 6 pár kézelő, 5 pár cipő, 4 bluz, 2 alj, 2 ősi kabát, 1 ősi gallér, 2 ruha, 2 zeke, 2 kalap; *Szöcs Balászné*: 1 ruha, 1 derék, 3 drb. fehérnemű, 1 kendő, 3 kötény, 1 gallér, 1 kabát. A nevezett adományokból és egyesületünk által vásárolt új ruhák és csizmákkal 1907. novemberétől a mai napig 9 felnőttest és 33 gyermeket segélyeztünk. Tehát összesen 42-en részesültek ruha-, illetőleg lábbeli-segélyben. Egy elhagyott betegünket ebéddel segélyezték, míg felgyógyult a következők: *Vásárhelyi Boldizsárné, Nik Ferenczné, Veszprémi Ferenczné, Pongrácz Antalné, Behő Jánosné, Ferenczy Endréné és Ment Béláné.* Élelmi zserket küldtek még más szegény betegünknek: *Veress Dezsőné, Pongrácz Antalné, ifj. Szénási Ferenczné, Máthé Kálmánné és Vásárhelyi Boldizsárné.* 1907. decz. 28-án elhalt szegény özvegy asszonynak, öt árva édesanyjának, 1907. okt. havától élte utolsó napjáig ebédet adtak: *Bodor Zoltánné, Bod Gyuláné, Krémer Samuné, Maléter Zoltánné, Haragai Jánosné, Tüzes Karácsonné és Vékony Ferenczné.* A nemesszívű jótévedőkre hálás köszönete mellett Isten áldását kéri a Konfirmáltak Egyesületének elnöksége.

— **Adományok.** Egy szegény özvegy asszony temetésére és teljesen árván maradt öt kiskorú gyermekének adakoztak: a Konfirmáltak Egyesülete, Demeter és Kiss 10—10, Dész város 6, Tüzes Karácsonné, Maléter Zoltánné 4—4, Dési Hitelbank 3, Kereskedelmi bank, Wolff Bogdán, Dr. Parádi Ferenczné, Bod Gyuláné, Vékony Ferenczné 2—2, Vásárhelyi Boldizsárné, Baló János, Polgári bank, Róth Pálné, Ilosvay Jenőné, Gálócsi Samu, Dr. Bene Ferencz, Egy valaki, Almásy Károlyné, Id. Botha János, Id. Botha Jánosné, Kolcsár Tódorné, Ifj. Szénási Ferenczné, Holstein Róza 1—1 koronát, Bülgözy Ilona 40 fillér, összesen 61 K 40 fill. A gyors áldozat-

kész segélynyújtást hálással köszöni a Konfirmáltak Egyesületének elnöksége.

— **A csukaszínű egyenruha kiosztása.** A hadügyminiszter rendelete folytán január 1-étől április 30-áig terjedő időközben a közös gyalogság részére kiosztják a csukaszínű egyenruhát, amelyek egyelőre csak harcozásati gyakorlatok alkalmával vehetők használatba. A tisztek egyenruháját illetőleg még nem intézkedett a hadügyminiszter.

Kiadó: a „Vármegyei Közélet“ szerkesztősége.

Hirdetések.

Sz. 8574—907. tkvi.

Árverési hirdetmény és feltételek.

A dési kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság közhirre teszi, hogy a dési Hitelbank végrehajtónak Budusan György és neje rethegi lakos végrehajtást szenvedő ellen 3800 korona s jár. iránti végrehajtási ügyében az árverést Návai József utóajánlati kérésére végrehajtást szenvedők ellen elrendelte 7254—907. sz. végzés folytán folyó 1907. évi november 25-én megtartott árverés hatályon kívül helyezése mellett.

Minek folytán a kir. törvényszék kerületében fekvő s a végrehajtást szenvedő Budusan Györgyné szül. Toboka Iléana, továbbá társtulajdonosok Antal Mari kiskorú, Antal Dávid, Ilona András, Tyira Iléana férj. Prundus Györgyné, Antal Dani nevein levő rethegi 64. tkjvben 7. rsz. 1752/1. hrsz. a. 220 K, 8 rsz. a közöserdőbeli illetőség 235 K, a végrehajtást szenvedő Budusan György nevéen levő 331. tkjvben 1. rsz. a közöserdőbeli illetőség 480 K, a 987. tkjvben 1. rsz. 397—400. hrsz. a ház és kertből végrehajtást szenvedő Budusan Györgyné szül. Toboka Iléana nevéen levő jutaléka az egésznek 3/4-ed része 1500 korona megállapított kikiáltási árban az **1908. évi február hó 5-ik napjának d. e. 10 órakor** Retteg községében hivatalból megtartandó nyilvános árverésen a következő feltételek alatt fog eladás alá kerülni, u. m.:

1. Ha a megállapított kikiáltási áron felüli ígéretet senki sem lenne, az árverésre kiűzött ingatlan a kikiáltási áron alul eladottnak nem fog, azon árban utóajánlattevő Návai József még azon esetben is vevőnek fog tekintetni, ha arra még sem is jelenne.

2. Árverezni kívánók — végrehajtató kivételével — tartoznak az ingatlan becsárának 10%-át készpénzben, vagy az 1881. évi 60. t. cz. 42. §-ban jelzett árfolyammal számított s az 1881. évi november hó 1-én 3333 sz. a. kelt I. M. rendelet 8. §-ában kijelölt övadékképes értékpapírral a kikiáltást kezéhez letenni, vagy az 1881. évi 60. t. cz. 170. §. értelmében a bánatpénznek a bíróságnál történt előleges elhelyezéséről kiállított elismervényt átszolgáltatni.

3. Vevő köteles a vételért három egyenlő részletben és pedig az első árverés jogerőre emelkedésétől számított 15 nap alatt, — a második és harmadikat, — ugyanazon naptól számított 30, illetőleg 45 nap alatt; minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számított 5% kamatokkal együtt szabályszerű letéti kérvény mellett az 1881. évi december hó 6-án 39425. sz. szabályrendeletben előírt módon, a dési kir. adó, mint letéti pénztárnál lefizetni.

A bánatpénz az utolsó részletbe fog beszámíthatni.

4. Vevő köteles az épületeket a birtokbalépés napján tűzkár ellen biztosítani.

5. Az árverés jogerőre emelkedése után mindenestre azonban csak az árverés napjától számított 15 nap elteltével (s a mennyiben utóajánlatot az 1881. évi LX. t. cz. 187. §. értelmében senki sem ad) vevő az ingatlan birtokába lép s vételi bizonyítványt kap.

Az ingatlan terhelő az árverés napjától kezdve esedékes adókat és hasonló természetű közterheket vevő leendő köteles viselni. A megvett ingatlan hasznai és terhei vevőt a sikeres árverés napjától fogva illetik meg.

6. A tulajdonjog bekebelezése csak a vételár s kamatai teljes lefizetése után fog vevő javára hivatalból elrendelteni. Az átruházási költségek vevőt terhelik.

7. A mennyiben vevő az árverési feltételek bármelyikének eleget nem tenne, a megvett ingatlan az érdekelt felek bármelyikének kérelmére az 1881. évi LX. t. cz. 185. §. értelmében vevő veszélyére és költségére bánatpénznek elvesztése mellett újabb árverés alá bocsátatni és csupán egy határidőnek kitűzése mellett az előbbi becsáron alul is eladottnak fog

Vevő azon esetben, ha az ingatlan a korábbi vételárnál olcsóbban adatnak el, a régebbi és újabb vételár közti különbözetet megtéríteni tartozik, ellenben a netáni többletét nem illetendi.

A végrehajtató követelése 3800 korona tőkéből, ennek 1908. évi május hó 20-ik napjától járó 6% kamataiból 216 korona 23 fillér megállapított s folyó 1907. évi november hó 25-én megtartott árverés költségeiben kiküldött javára, árverési jegy-

zőkönyv 10—15 és 16-ik tétel alatt 25 korona 6 fillér végrehajtató közbejveteli díjában hirdetményi díjjal 32 korona ezennel megállapított költségek-ből áll

5338/1907. sz. a. adóhivatali, 177. trszéki 154. napló t. a. letétbe helyezett 507 korona 29 fillér, továbbá fentebbi sz. alatt adóhivatali 184. trszéki 159. naplót t. a. letétbe helyezett 150 korona letétül elfogadtatnak s utasítatik a dési kir. adóhivatal ezen összegeknek szabályszerű kezelésére, azonban jogerőre emelkedés bevétele nélkül és pedig első sorban az 5338/1907. sz. a. letétbe helyezett összegből fizessen ki Sütő Jánosnak 77 korona 55 fillért, Kira Nikuláknak 9 korona 80 fillért, Miklós Dávidnak 417 koronát, továbbá a megtartandó újabb árverés költségeinek fedezésére előlegül elszámolás mellett Szentpéteri János bírósági végrehajtó kezéhez 23 korona 6 fillért.

Miután az összes első árverési bánatpénz 534 K 35 fillér, bírósági kiküldött Szentpétery János pedig tévesen 532 K 35 fillérről számolt el, felhívatik a 2 K többletet is azonnal letétbe helyezni, a hiba onnan ered, hogy Sütő János 77 K 55 fill. bánatpénze helyett az összegezésnél 75 K 55 fill. irt. Désen, 1907. évi december hó 19-ik napján.

A kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság,

Herszényi,
kir. törvsz. bíró.

Feladási hirdetés.

Az Alparét község (Szolnok-Dobokam,) határára levő Szalaserdőben található 4327 darab, 3108 köbméter mütölgyfa és az ezen Szalaserdőben és az alatta elhuzódó erdő részben termelhető tűzi- és hulladékfa jövő **január 7-én délelőtt 10 órakor** lakásomon tartandó árverésen el fog adatni.

Kikiáltási ár 72829 korona.

Bánatpénz 10%.

Az árverési feltételek lakásomon, Kolozsvár, Májális-utca 17. szám, megtekinthetők.

3—3

Thorotzkay Sándor.

Sz. 4018—907. tkvi.

1—3

HIRDETÉNY.

Kerlés község telekkönyve birtokszabályozás következtében az 1869. évi 2579. számú szabályrendelettel képest átalakított s egyidejűleg mindazon ingatlanokra nézve, melyekre az 1886. évi XXIX., 1889. évi XXXVIII. és 1891. évi XVI. t. czikkek a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzését rendelik, az 1892. évi XXIX. t. czikkekben szabályozott eljárás a telekkönyvi bejegyzések helyesbítésével kapcsolatosan foganatosítottatik.

E czélból az átalakítási előmunkákat hitelesítése és a helyszíni eljárás a nevezett községben **1908. évi február hó 12-ik napján d. e. 10 órakor** fog kezdődni.

Ennélfogva felhívotnak:

1. Az összes érdekelt, hogy a hitelesítési tárgyaláson személyesen, vagy meghatalmazott által jelenjenek meg és az új telekkönyvi tervezet ellen netaláni észrevételeiket annál bizonyosabban adják elő, mert a régi telekkönyv végleges átalakítása után a téves átvezetésből eredhető kifogásokat jöhizemű harmadik személyek irányában többé nem érvényesíthetik.

2. Mindazok, akik a telekkönyvekben előforduló bejegyzésekre nézve okadatolt előterjesztést kívánnak tenni, hogy a telekkönyvi hatóság kiküldöttje előtt a kiűzött határnapon kezdődő eljárás folyamata alatt jelenjenek meg és az előterjesztéseiket igazoló okiratokat mutassák fel.

3. Mindazok, akik valamely ingatlanhoz tulajdonjogot tartanak, de telekkönyvi bekebelezésre alkalmas okirataik nincsenek, hogy az átirásra az 1886. évi XXIX. t. cz. 15—18. és az 1889. XXXVIII. t. cz. 5, 6, 7. és 9. §§-ai értelmében szükséges adatokat megszerezni iparkodjanak és azokkal igényeiket a kiküldött előtt igazolják, vagy oda hassanak, hogy az átruházó telekkönyvi tulajdonos az átruházás létrejöttét a kiküldött előtt szóval ismerje el és a tulajdonjog bekebelezésére engedélyét nyilvánítsa, mert különben jogaikat ezen az uton nem érvényesíthetik és a bélyeg és illeték elengedési kedvezménytől is elesnek.

4. Azok, kiknek javára tényleg már megszünt követelésre vonatkozó zálogjog, vagy megszünt egyéb jog van nyilvántartással bejegyezve, ugyszintén az ily bejegyzésekkel terhelt ingatlanok tulajdonosai, hogy a bejegyzett jognak törlesztését kérelmezzék, illetve, hogy törlesztési engedélyt nyilvánítsa végett a kiküldött előtt jelenjenek meg, mert ellenben a bélyegmentesség kedvezményétől elesnek.

A kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság, Bethlen, 1907. évi december hó 14. napján.

Csegezy
kir. albiró.

Sz. 3514—907. tkvi.

1—3

Hirdetmény.

Aranyos-Szász-Móricz tkvei birtokszabályozás következtében átalakítván, ezzel egyidejűleg azokra az ingatlanokra nézve a melyeket az 1886. évi XXIX. t.-cz., az 1889. évi XXXVIII. t.-cz. és az 1891. évi XVI. t.-czikkel a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzését rendelik, az 1892. évi XXIX. t.-cz.-ben szabályozott eljárás a tkvi bejegyzések helyesbítésével kapcsolatosan fogantatott.

Ez azzal a felhívással tételik közzé, hogy:
 1. Mindazok, kik az 1886: XXIX. t.-cz. 15. és 17. §§-ai alapján, ideértve ezen §§-oknak az 1899: XXXIII. t.-cz. 5. és 6. §§-aiban és az 1891: XVI. t.-cz. 15. §. a. pontjaiban foglalt kiegészítéseit is, valamint az 1881-ik XVI. törvényzikk 15. §-a b. pontja alapján eszközölt bejegyzések, vagy az 1886. évi XXIX-ik törvényzikk 22-ik §-a alapján történt törlések érvénytelenségét kimutathatják, e végből törlési kereseteket hat hónap alatt, vagyis **1908. évi július hó 2-ik napjáig** bezárólag alulirt telegkönyvi hatóságához nyujtsák be, mert az ezen meg nem hosszabbítható záros határidő eltelte után indított törlési kereset, annak a harmadik személynek a ki velők szemben nyilvánkönyvi jogot szerzett, hátrányára nem szolgálhat.
 2. Hogy mindazok, kik az 1886: XXIX. t.-cz. 16. és 18. §§-ainak eseteiben, ideértve az utóbbi §-nak az 1889: XXXVIII. t.-cz. 5. és 6. §§-aiban foglalt kiegészítései is, a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzése ellenében ellentmondással élni kívannak, irásbeli ellentmondásaikat hat hónap alatt, vagyis **1908. évi július hó 2-ik napjáig** bezárólag nyujtsák be, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő után ellentmondásuk többé figyelembe vétetni nem fog.

3. Hogy mindazok, kik a tkv. átalakítása tárgyában tett intézkedések által, nem különben kik az 1. és 2. pontban körülirt esetekben kívül az 1892. évi XXIX. t.-cz. szerinti eljárás és az ennek folyamán történt bejegyzések által előbb nyert nyilvánkönyvi jogaikat bármily irányban sértve vélik, ideértve azokat is, kik a tulajdonjog arányának az 1889: XXXVIII. t.-cz. 16. §-a alapján történt bejegyzéseket sérelmesnek találják, e tekintetben felszólalásukat tartalmazó kérvényeiket a tkvi hatóságához hat hónap alatt, vagyis **1908. évi július hó 2-ik napjáig** bezárólag nyujtsák be, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő elmulasztása után az átalakításkor közbejött téves bevezetésből származó bármily igényeiket jóhiszemű harmadik személyek irányában többé nem érvényesíthetik, az említett bejegyzéseket csak az időközben nyilvánkönyvi jogokat szerzett harmadik személyek jogainak sérelme nélkül csak a törvény rendes útján támadhatják meg.

Együttal figyelmeztetnek azok a felek is, a kik a hitelesítő bizottságnak eredeti okiratokat adtak át, hogy amennyiben azokhoz egyszersmind egyszerű másolatokat is csatoltak, vagy ilyeneket pótlólag benyujtanak, az eredetieket a telegkönyvi hatóságnál átvehetik.

A kir. járásbiróság, mint telegkönyvi hatóság.
 Kékes, 1907. december hó 12-én.

Weress
 kir. járásbíró.

Szám: 460—907. végrh.

Árverési hirdetmény.

Alulirtott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a szamosújvári kir. járásbiróságnak 1907. évi Fh. 290 számú végzése következtében Dr. Ramonczai László ügyvéd által képviselt Székváros javára Szováthi István Márton ellen 100 K s jár. erejéig 1907. évi szeptember hó 12-én fogantatott biztositási végrehajtás útján le- és felülfoglalt és 700 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: malaczkok, ökrök, széna, szalma nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a szamosújvári kir. bíróság 1907. évi Fh. 290. számú végzése folytán 100 K tőkekövetelés, ennek eddig összesen 39 K 54 f-ben bíróilag már megállapított költségek erejéig. Szék községben alperes lakásán leendő megtartására **1908. évi január hó 11-ik napjának d. e. 10 órája** határidőül kitzetetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-cz. 120. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Szamosújvárt, 1907. évi december hó 27-ik napján.

Kolbay Károly
 kir. bir. végrehajtó.

A ki legjobban szerkesztett, teljesen független nagy napilapot jártni óhajt, fizesse elő

Az Újság-ot!

.. ELŐFIZETÉS ÁRAK: ..

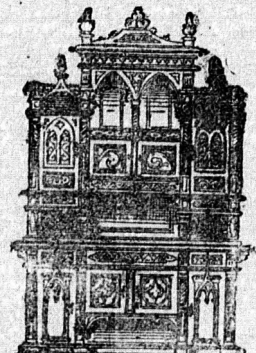
Egy évre	K 28.—
Félévre	„ 14.—
Negyed évre	„ 7.—
Egy hónapra	„ 2.40

Az Újság terjedelme rendszeren 28—32—36 oldal. Vasárnap és ünnepnapokon **60—100** oldal.
 .. Megrendelési czim: ..
AZ ÚJSÁG KIADÓHIVATALA
 Budapest, VII. kerület, Rákóczi-út 54-ik szám.

BUTOR-RAKTÁR ÁTHELYEZÉS

Van szerencsém értesíteni a n. é. közönséget, hogy a gimnáziummal szemben volt

BUTOR-RAKTÁROMAT
 butor-gyáram mellett, e czélra átalakított helyiségbe a törvényházzal szemben fekvő
= SAJÁT HÁZAMBAN =
 HELYEZTEM ÁT.



A jelenlegi raktáromon készletben tartok: ebédlő-, háló- és szalon-butortokat, képeket, tükröket, szőnyegeket, hajlított butorokat és egyéb diszmű-árúkat, melyeket mélyen leszállított áron fogok árúsítani és kérem a n. é. közönséget, hogy az árak jutányos voltáról személyesen sziveskedjék meggyőződést szerezni.

Uj raktári helyiségemben lehetőleg csak hazai, de főleg szolid és tiszta, saját készítményű butorokat a legjutányosabb árban bocsátok a n. é. közönség rendelkezésére.

Tisztelettel
GÁBRE JÁNOS.

Szám: 997—1003—1907. végrh.

Árverési hirdetmény.

Alulirtott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a bethleni kir. járásbiróságnak 1906. V. 349/5. és 1905. Sp. 573/4. számú végzése következtében Dr. Veisel Ernő és Imreh Domokos ügyvédek által képviselt Magyar Jelzálog Hitelbank és Bethleni Takarékpénztár r. t. végrehajtatók javára, Szijgyártó János és neje ellen, 500 és 5795 korona s járulékaik erejéig az 1906. évi február hó 22-én és 1907. évi november hó 26-ik napján fogantatott kielégítési végrehajtások útján le- és felülfoglalt és 2032 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: 7 drb juh, 4 drb ló, 3 drb kecske, 2 tehén, 6 borju, 70 véka csős tengeri és 6 szekér széna nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a bethleni kir. járásbiróság 1907. évi V. 349/5. és 1906. V. 129/14. számú végzése folytán 500 és 5795 korona tőkekövetelés s ezeknek végzése szerint járó kamatai, 1/80/00 váltódíj és eddig bíróilag megállapított költségek erejéig, Bethlen községben Bittner Gyula zárgondnok lakásán kezdődőleg **1908. évi január 10-én d. e. 9 órakor és Oláhnyíres községben adások lakásán az 1908. évi január hó 10-ik napjának d. u. 2 órája** határidőül kitzetetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is eladatni fognak.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-cz. 120. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Bethlen, 1907. évi december hó 18.

Somiyó Adolf
 kir. bir. végrehajtó.

1—10

— Eredeti csomagok kaphatók: —
BRUGOVITZ JÓZSEFNÉL, DÉS.

Steckenpferd-liliomtejszappan

Bergmann & Co-tól Drezda és Tetschen a/E. a naponta beérkező elismerő-levelek szerint a legjobb és leghatásosabb gyógyszappan szeplő ellen, valamint a bőrt üdén és légyan tartja és arczszínt kölcsönöz. Darabonként 80 filléért kapható minden gyógyszerárban, drogériában, illatszert-, szappan- és fodrász-üzletben. 24—40

Telefon-szám: 22.

ALAPITTATOTT: 1877-ben.

Telefon-szám: 22.

Legrégibb és legjobban berendezett könyvnyomda.

DEMETER és KISS

DÉS, RÁKÓCZI-TÉR 5. SZ.

KÖNYVNYOMDA

Mindennemü könyvnyomdai munkák, u. m. hírlapok, könyvek, füzetek, hivatalos, gazdasági, ipari és kereskedelmi rovatos ívek, nagyválasztéku és legszebb tánczvigalmi és menyegzői meghívók, eljegyzési kártyák, gyászlapok, névjegyek s minden e szakba vágó munkák a legolcsóbb árban felvételnek s pontosan és izlésesen elkészítettnek.

KÖNYVKÖTÉSZEZET

A könyvkötő szakmába tartozó mindennemü munkák, u. m. hivatalok, pénzüzetek kereskedelmi és ipari vállalatok, iskolák, könyvtárak részére szükséges könyvek kötése, használt könyvek újra kötése és javítása a legolcsóbb árban felvételnek és legszebb kivitelben eszközöltetnek.

Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan eszközöltetnek.

Papir gyári áron számittatik.